ᓄᓇᕗᑦ ᐊᖏᓚᐅᑦ
Nunavunmi Parnaiyiit
Nunavut Planning Commission
Commission d'Aménagement du Nunavut

ᑕᒪᒋᐊᖅ ᐅᓂᒃᑲᑦ ᐅᓂᒃᑲᓕᕐᕕᖏᓚᐅᖅᑕᒪᒍᑦ / Tamaita unipkaat aallanut uqaqtauyukhat
Every Story Needs to be Told / Chaque histoire mérite d'être racontée

nunavut.ca

ᐊᐱᖅᓯᑦ

ᖃᐅᔨᓴᐅᓚᐅᕐᓂᓗ ᑭᓇᓐ ᓯᕗᓕᒥᐅᕗᖅᓴᓐᓂᑦ ᓄᓇᓕᖕᒥ ᐃᓕᐊᖅᑐᕐᔪᐊᕐᓂᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᑎᑎᖅᓯᒪᔪᑦ ᓴᖅᑭᖅᓯᒪᔪᑦ ᐊᑎ ᐱᔭᕆᓂᓗ ᑭᓇᓐ ᑕᑎᑐᓴᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᑎᑎᖅᑲᕐᓇᖅᑎᓕᕆᓂᓗ ᐅᕙᓪᓕᐊᓂᑦ ᓄᖅᑲᐃᓕᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ ᐃᓅᓯᕆᔨᓂ ᓯᕗᓪᓕᐊᓂ ᓄᓇᕗᒻᒥ **28, 2010.**

ᐊᓯᖏᓐᓂᕐᓂᓐᖏᑦ ᓯᕗᓕᐅᕐᓴᖅᓴᓐᖏᑦ ᓄᓇᕆᖃᖅᓴᖅ ᐅᕙᓪᓕᐊᓂᑦ ᓴᖅᑭᖅᓯᒪᔪᓐᖏᑦ ᐃᖅᖃᖅᑐᓂᖅᓴᓐᖏᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᓯᐅᑎᓐᖏᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᓯᐅᑎᓐᖏᑦ ᐊᑐᓚᐅᕐᓴᖅᓴᓐᖏᑦ ᓄᓇᓕᒻᒥ ᐊᑐᓂ ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓄᓇᐅᑦ ᐊᑐᖃᖅᑐᓂᓕᕆᓂᑦ ᐸᖅᑭᑎᓪᓗᒍ?

❑ ᐃᓗ ❑ ᐊᖏᓗ

Apirhuutauyut

Ihivriuruirukni Hivulliutigiyauyukhat Humi Ittut Nunauyaq qaritauyakkut titiraqhimayullu ihumaalutigiyauyut iniqtitjavat una apirhuutauyuq tuyurlugu titiraqvikkut kayumiktukkulluuniit NPC-kunnut **May 28nguqtinnagu, 2010mi**.

Aallanik hivulliutigiyauyukhat humi humi ittut ihumaalutigiyauyulluuniit ihumagiyauyukhat munariniqmut titiraqhimayumi Nunavunmi Nuna Aturninnga Ihumaliurniqmi?

❑ Hii ❑ Imannaq

Questionnaire

After you have reviewed the Priority Areas Map online and list of issues please complete this survey and mail or fax it to the NPC by **May 28, 2010**.

Are there additional priority areas or issues that should be considered for management under the Nunavut Land Use Plan?

❑ Yes ❑ No

Questionnaire

Une fois que vous aurez passé en revue la carte des aires prioritaires et la liste des enjeux en ligne, veuillez remplir le questionnaire et le retourner à NPC avant **le 28 mai 2010**.

Connaissez-vous d'autres aires prioritaires ou des enjeux qui devraient être examinés à des fins de gestion dans le cadre du plan d'aménagement du territoire du Nunavut?

❑ Oui ❑ Non

ᑎᑎᖅᑲᕐᓇᖅᑎᓕᕆᓂᖅ ᓇᓗᓇᐃᖅᑎᑎᓪᓗᒍ / Titiraqarviup Naunaitkutinga / Postal Code / Code postal

ᐃᓕᓴᐅᑎᓴᖅᑭᒡᓗᓕᕆᓂᖅᓴᓐᖏᑦ ᑐᑭᓯᐊᖅᑐᓴᖅᓴᓐᖏᑦ / Aalla Kimut uqaqtukhauyutit hivayarluguluuniit / Optional Contact Information / Personne-ressource autre, s'il y a lieu

ᐊᑎᖅ / Atinga / Name / Nom

ᐅᖃᓕᐅᑎ / Hivayautikkut / Phone / Téléphone

ᖃᕆᔨᐅᔪᖅᑯᑦ ᑐᑦᑕᑦ / Qaritauyakkut / Email / Courriel

ᐃᖏᓪᓕᑦ, ᓇᓗᓇᐃᓐᓗᑎᑦ ᓄᓇᐃᑦ ᐅᕙᓪᓕᐊᓂᑦ ᓴᖅᑭᖅᓯᒪᔪᑦ. / Angiruvit, naunairlugu humi ittut ihumaalutigiyauyulluuniit.

If yes, describe the areas or issues. / Si oui, veuillez décrire ces aires ou ces enjeux.

ᓯᕗᓕᒥᐅᕗᖅᓴᓐᓂᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑎᑎᓪᓗᒍ ᑭᓇᓐ ᐊᐱᖅᓯᑦ ᐅᖃᖅᑐᓂ / Kayumiktukkut tuyurlugu una apirhuut uumunnga /
Fax this questionaire to / Transmettre par télécopieur au : **(867) 983-4626**

ᐅᕙᓪᓕᐊᓂᑦ ᑎᑎᖅᑲᕐᓇᖅᑎᑎᓪᓗᒍ ᐅᖃᖅᑐᓂ / Titiraqarvikkulluuniit tuyurlugu uumunnga / Or mail to / Ou poster à :

Nunavut Planning Commission
P.O. Box 2101
Cambridge Bay
Nunavut X0B 0C0